## CHRISTMAS CAROLLING FOR REINER

Silent Night, Holy Night Stille Nacht, Heilige Nacht Douce nuit, sainte nuit

> Jingle Bells pg 5

I'm Dreaming of a White Christmas pg 7

> O Holy NIght pg 8

Joy to the World pg 9

Little Drummer Boy pg 10

O Come All Ye Faithful pg 11

Away in a Manger pg 12

We Three Kings pg 13

O Christmas Tree - O Tannenbaum pg 15

## Sílent Níght, Holy Níght (English)

Silent night! Holy night! All is calm, all is bright round yon Virgin Mother and Child, Holy infant so tender and mild, sleep in Heavenly peace! sleep in Heavenly peace!

Silent night! Holy night! Shepherds quake at the sight; glories stream from Heaven afar, Heavenly hosts sing Alleluia, Christ, the Saviour, is born! Christ, the Saviour, is born!

Silent night! Holy night! Son of God, Love's pure light radiant beams from Thy Holy face, with the dawn of redeeming grace, Jesus, Lord at Thy birth! Jesus, Lord at Thy birth!

## Stílle Nacht, Heilige Nacht (German original)

Stille Nacht! Heilige Nacht! Alles schläft; einsam wacht Nur das traute hoch heilige Paar. Holder Knab' im lockigen Haar, Schlaf' in himmlischer Ruh! Schlaf' in himmlischer Ruh!

Stille Nacht! Heilige Nacht! Gottes Sohn, o wie lacht Lieb' aus deinem göttlichen Mund, Da uns schlägt die rettende Stund'. Jesus in deiner Geburt! Jesus in deiner Geburt!

Stille Nacht! Heilige Nacht! Die der Welt Heil gebracht, Aus des Himmels goldenen Höhn, Uns der Gnaden Fülle läßt sehn, Jesum in Menschengestalt! Jesum in Menschengestalt!

Stille Nacht! Heilige Nacht! Wo sich heut alle Macht Väterlicher Liebe ergoß, Und als Bruder huldvoll umschloß Jesus die Völker der Welt! Jesus die Völker der Welt!

Stille Nacht! Heilige Nacht! Lange schon uns bedacht, Als der Herr vom Grimme befreit In der Väter urgrauer Zeit Aller Welt Schonung verhieß! Aller Welt Schonung verhieß!

Stille Nacht! Heilige Nacht! Hirten erst kundgemacht Durch der Engel Alleluja, Tönt es laut bei Ferne und Nah: Jesus der Retter ist da! Jesus der Retter ist da!

## Douce nuit, sainte nuit

(French lyrícs)

Douce nuit, sainte nuit ! Dans les cieux ! L'astre luit. Le mystère annoncé s'accomplit Cet enfant sur la paille endormi, C'est l'amour infini ! C'est l'amour infini !

Saint enfant, doux agneau ! Qu'il est grand ! Qu'il est beau ! Entendez résonner les pipeaux Des bergers conduisant leurs troupeaux Vers son humble berceau ! Vers son humble berceau !

C'est vers nous qu'il accourt, En un don sans retour ! De ce monde ignorant de l'amour, Où commence aujourd'hui son séjour, Qu'il soit Roi pour toujours ! Qu'il soit Roi pour toujours !

Quel accueil pour un Roi ! Point d'abri, point de toit ! Dans sa crèche il grelotte de froid O pécheur, sans attendre la croix, Jésus souffre pour toi ! Jésus souffre pour toi !

Paix à tous ! Gloire au ciel ! Gloire au sein maternel, Qui pour nous, en ce jour de Noël, Enfanta le Sauveur éternel, Qu'attendait Israël ! Qu'attendait Israël !

## Jingle Bells

Dashing through the snow In a one-horse open sleigh O'er the fields we go Laughing all the way Bells on bobtails ring Making spirits bright What fun it is to ride and sing A sleighing song tonight

Jingle bells, jingle bells Jingle all the way Oh, what fun it is to ride In a one-horse open sleigh, hey Jingle bells, jingle bells Jingle all the way Oh, what fun it is to ride In a one-horse open sleigh

A day or two ago I thought I'd take a ride And soon, Miss Fanny Bright Was seated by my side The horse was lean and lank Misfortune seemed his lot He got into a drifted bank And then we got upsot

Jingle bells, jingle bells Jingle all the way Oh, what fun it is to ride In a one-horse open sleigh, hey Jingle bells, jingle bells Jingle all the way Oh, what fun it is to ride In a one-horse open sleigh

A day or two ago The story I must tell I went out on the snow And on my back I fell A gent was riding by In a one-horse open sleigh He laughed as there I sprawling lie But quickly drove away Jingle bells, jingle bells Jingle all the way Oh, what fun it is to ride In a one-horse open sleigh, hey Jingle bells, jingle bells Jingle all the way Oh, what fun it is to ride In a one-horse open sleigh

Now the ground is white Go it while you're young Take the girls tonight And sing this sleighing song Just get a bobtailed bay Two forty as his speed Hitch him to an open sleigh And crack, you'll take the lead

Jingle bells, jingle bells Jingle all the way Oh, what fun it is to ride In a one-horse open sleigh, hey Jingle bells, jingle bells Jingle all the way Oh, what fun it is to ride In a one-horse open sleigh

## I'm Dreaming of a White Christmas

I'm dreaming of a white Christmas Just like the ones I used to know Where the treetops glisten And children listen To hear sleigh bells in the snow

I'm dreaming of a white Christmas With every Christmas card I write May your days be merry and bright And may all your Christmases be white

I'm dreaming of a white Christmas Just like the ones I used to know Where the treetops glisten And children listen To hear sleigh bells in the snow

I'm dreaming of a white Christmas With every Christmas card I write May your days be merry and bright And may all your Christmases be white

### O Holy Night

O Holy Night

The stars are brightly shining It is the night of our dear Savior's birth Long lay the world in sin and e'er pining 'Til He appeared and the soul felt its worth A thrill of hope the weary world rejoices For yonder breaks a new and glorious morn.

Fall on your knees O hear the angels voices. O night divine O night when Christ was born O night divine, O night, O night divine.

Led by the light of Faith serenely beaming, With glowing hearts by His cradle we stand. So led by light of a star sweetly gleaming, Here came the wise men from Orient land. The King of Kings lay thus in lowly manger; In all our trials born to be our friend.

He knows our need, to our weakness is no stranger, Behold your King! Before Him lowly bend! Behold your King! Before Him lowly bend!

Truly He taught us to love one another; His law is love and His gospel is peace. Chains shall He break for the slave is our brother; And in His name all oppression shall cease. Sweet hymns of joy in grateful raise we, Let all within us praise His holy name.

Christ is the Lord! O praise His Name forever, His power and glory evermore proclaim. O night divine, O night, O night divine.

#### Joy to the World

Joy to the world, the Lord is come! Let earth receive her King; Let every heart prepare Him room And heaven and nature sing And heaven and nature sing And heaven, and heaven, and nature sing

Joy to the world, the Savior reigns! Let men their songs employ; While fields and floods, rocks, hills and plains Repeat the sounding joy Repeat the sounding joy Repeat, repeat, the sounding joy

No more let sins and sorrows grow Nor thorns infest the ground; He comes to make His blessings flow Far as the curse is found Far as the curse is found Far as, far as the curse is found

He rules the world with truth and grace And makes the nations prove The glories of His righteousness And wonders of His love And wonders of His love And wonders, wonders, of His love

## Líttle Drummer Boy

Come they told me, pa rum pum pum pum, a new born King to see, pa rum pum pum pum.

Our finest gifts we bring, pa rum pum pum pum, to lay before the King, pa rum pum pum pum, rum pum pum pum, rum pum pum pum, so to honor Him, pa rum pum pum pum, when we come.

Baby Jesus, pa rum pum pum pum, I am a poor boy too, pa rum pum pum pum.

I have no gift to bring, pa rum pum pum pum, that's fit to give the King, pa rum pum pum pum, rum pum pum pum, rum pum pum pum, shall I play for you, pa rum pum pum pum, On my drum?

Mary nodded, pa rum pum pum pum, the ox and lamb kept time, pa rum pum pum pum.

I played my drum for Him, pa rum pum pum pum, I played my best for Him, pa rum pum pum pum, rum pum pum pum, rum pum pum pum, then He smiled at me, pa rum pum pum pum, me and my drum.

#### O Come All Ye Faithful

O come, all ye faithful, Joyful and triumphant, O come ye, O come ye to Bethlehem. Come and behold Him, Born the King of Angels;

O come, let us adore Him, O come, let us adore Him, O come, let us adore Him, Christ the Lord.

O Sing, choirs of angels, Sing in exultation, Sing all that hear in heaven God's holy word. Give to our Father glory in the Highest; O come, let us adore Him,

O come, let us adore Him, O come, let us adore Him, Christ the Lord.

All Hail! Lord, we greet Thee, Born this happy morning, O Jesus! for evermore be Thy name adored. Word of the Father, now in flesh appearing;

O come, let us adore Him, O come, let us adore Him, O come, let us adore Him, Christ the Lord.

#### Away in a Manger

Away in a manger, No crib for His bed The little Lord Jesus Laid down His sweet head

The stars in the bright sky Looked down where He lay The little Lord Jesus Asleep on the hay

The cattle are lowing The poor Baby wakes But little Lord Jesus No crying He makes

I love Thee, Lord Jesus Look down from the sky And stay by my side, 'Til morning is nigh.

Be near me, Lord Jesus, I ask Thee to stay Close by me forever And love me I pray

Bless all the dear children In Thy tender care And take us to heaven To live with Thee there

#### We Three Kings

We three kings of Orient are Bearing gifts we traverse afar. Field and fountain, moor and mountain, Following yonder star.

O star of wonder, star of night, Star with royal beauty bright, Westward leading, still proceeding, Guide us to thy perfect Light.

Born a king on Bethlehem's plain, Gold I bring to crown Him again, King forever, ceasing never Over us all to reign.

O star of wonder, star of night, Star with royal beauty bright, Westward leading, still proceeding, Guide us to thy perfect Light.

Frankincense to offer have I. Incense owns a Deity nigh. Prayer and praising all men raising, Worship Him, God on high.

O star of wonder, star of night, Star with royal beauty bright, Westward leading, still proceeding, Guide us to thy perfect Light.

Myrrh is mine: Its bitter perfume Breaths a life of gathering gloom. Sorrowing, sighing, bleeding dying, Sealed in the stone-cold tomb.

O star of wonder, star of night, Star with royal beauty bright, Westward leading, still proceeding, Guide us to thy perfect Light.

Glorious now behold Him arise, King and God and Sacrifice. Alleluia, alleluia! Sounds through the earth and skies. O star of wonder, star of night, Star with royal beauty bright, Westward leading, still proceeding, Guide us to thy perfect Light

#### O Christmas Tree (version one)

O Christmas Tree, O Christmas tree, How lovely are your branches! O Christmas Tree, O Christmas tree, How lovely are your branches! Not only green in summer's heat, But also winter's snow and sleet. O Christmas tree, O Christmas tree, How lovely are your branches!

O Christmas Tree, O Christmas tree, Of all the trees most lovely; O Christmas Tree, O Christmas tree, Of all the trees most lovely. Each year you bring to us delight With brightly shining Christmas light! O Christmas Tree, O Christmas tree, Of all the trees most lovely.

O Christmas Tree, O Christmas tree, We learn from all your beauty; O Christmas Tree, O Christmas tree, We learn from all your beauty. Your bright green leaves with festive cheer, Give hope and strength throughout the year. O Christmas Tree, O Christmas tree, We learn from all your beauty.

# O Christmas Tree

(version two)

O Christmas tree, o Christmas tree Thy leaves are so unchanging O Christmas tree, o Christmas tree Thy leaves are so unchanging Not only green when summer's here But also when it's cold and drear O Christmas tree, o Christmas tree Thy leaves are so unchanging

O Christmas tree, o Christmas tree Such pleasure do you bring me O Christmas tree, o Christmas tree Such pleasure do you bring me For every year this Christmas tree Brings to us such joy and glee O Christmas tree, o Christmas tree Such pleasure do you bring me

O Christmas tree, o Christmas tree You'll ever be unchanging A symbol of goodwill and love You'll ever be unchanging Each shining light, each silver bell No one alive spreads cheer so well O Christmas tree, o Christmas tree You'll ever be unchanging

#### O Christmas Tree (close translation from original)

O Christmas Tree, o Christmas Tree How steadfast are your branches! Your boughs are green in summer's clime And through the snows of wintertime O Christmas Tree, o Christmas Tree How steadfast are your branches!

O Christmas Tree, o Christmas Tree What happiness befalls me When oft at joyous Christmas-time Your form inspires my song and rhyme O Christmas Tree, o Christmas Tree What happiness befalls me

O Christmas Tree, o Christmas Tree Your boughs can teach a lesson That constant faith and hope sublime Lend strength and comfort through all time O Christmas Tree, o Christmas Tree Your boughs can teach a lesson

## O Tannenbaum (German oríginal)

O Tannenbaum, o Tannenbaum, wie treu sind deine Blätter! Du grünst nicht nur zur Sommerzeit, Nein auch im Winter, wenn es schneit. O Tannenbaum, o Tannenbaum, wie treu sind deine Blätter!

O Tannenbaum, o Tannenbaum! Du kannst mir sehr gefallen! Wie oft hat nicht zur Weihnachtszeit Ein Baum von dir mich hoch erfreut! O Tannenbaum, o Tannenbaum! Du kannst mir sehr gefallen!

O Tannenbaum, o Tannenbaum! Dein Kleid will mich was lehren: Die Hoffnung und Beständigkeit Gibt Trost und Kraft zu jeder Zeit. O Tannenbaum, o Tannenbaum! Das soll dein Kleid mich lehren.